

## DZIAŁ XIV INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE

### Uwagi metodologiczne

**1. Nakłady inwestycyjne** są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

**Nakłady na środki trwałe** są to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje wodne, poprawę walorów (ulepszenie) gruntów, inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji.

**Pozostałe nakłady** są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

**2.** Nakłady inwestycyjne zaliczono do odpowiednich sekcji Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007) zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiotu gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczono do odpowiednich sekcji według kryterium przeznaczenia obiektu (dotyczy np. budynków i lokali mieszkalnych, obiektów przeznaczonych dla potrzeb edukacji, ochrony zdrowia, sportu i rekreacji).

**3.** Podziału nakładów inwestycyjnych według podregionów i powiatów dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji inwestycji.

**4. Do środków trwałych** zalicza się kompletne i nadające się do użytku, składniki majątkowe o przewidywanym okresie użytkowania dłuższym niż rok, w tym również drogi publiczne, ulice i place łącznie z pobocznymi i podbudową, uzbrojenie terenu, zasadzenia wieloletnie, melioracje, budowle wodne, grunty oraz inwentarz żywy (stado podstawowe) oraz od 1 stycznia 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego i spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego).

## CHAPTER XIV INVESTMENTS. FIXED ASSETS

### Methodological notes

**1. Investment outlays** are financial or material expenditures, aimed at creating new fixed assets or improving (rebuilding enlargement, reconstruction or modernization) existing fixed capital asset items, as well as outlays on so-called initial equipment for the investment.

Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

**Outlays on fixed assets** include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and premises as well as civil and water engineering structures), including, among others, construction and assembly works,, design-cost-estimate documentations,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and equipment),
- transport equipment,
- others, i.e.: irrigation and drainage, land quality improvements as well as livestock (basic herd), long-term plantings, interests on investment credits and loans for the period of investment implementation.

**Other outlays** are expenditures on so-called initial equipment for the investment and other costs related to the implementation of the investment Those outlays do not increase the value of fixed assets.

**2.** Investment outlays are included into the appropriate sections of the NACE Rev. 2 in accordance with the classification of the investor's activity (entity of the national economy), with the exception of outlays on structures not connected with its basic activity, which were included into the appropriate sections according to the criteria of structure destination (concerning, e. g. residential buildings and premises, buildings for education, health care, sport and recreational purposes).

**3.** The division of investment outlays by subregions and powiats was made on the basis of the actual location of the investment.

**4. Fixed assets** include asset components and other objects completed and ready for usage with an expected period of utility exceeding 1 year, of which also public roads, streets and squares, together with shoulders and foundations, development of land tracts, long-term plantings, irrigation and drainage, water structures, land, livestock (basic herd) as well as since 1st January 2002 cooperative ownership right to residential premises and cooperative right to non-residential (of utility character) premises.

Dane o środkach trwałych nie obejmują wartości gruntów uznanych od 1 stycznia 1991 r. za środki trwałe zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 grudnia 1990 r. (Dz. U. Nr 90, poz. 529) oraz prawa użytkowania wieczystego gruntu uznanego od 1 stycznia 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 września 1994 r. (tekst jednolity Dz. U. 2019 poz. 351, z późniejszymi zmianami).

**5. Wartość brutto środków trwałych** jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie, bez potrącenia wartości zużycia (umorzenia). Przez wartość brutto środków trwałych w bieżących cenach ewidencyjnych według stanu w dniu 31 grudnia od 1995 r. należy rozumieć:

- w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji:
  - przed 1 stycznia 1995 r. — wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r.,
  - po 1 stycznia 1995 r. — wartość w cenach bieżących nabycia lub wytworzenia,
- w podmiotach stosujących Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 stycznia 2005 r. — również wycenę według wartości godziwej.

**6. Podziału środków trwałych** według sekcji Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD 2007) w układzie podregionów i powiatów dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

Data regarding fixed assets do not include the value of land recognised since 1st January 1991, as fixed assets, in accordance with the decree of the Council of Ministers, dated 12th December 1990 (Journal of Laws No. 90, item 529) as well as right of perpetual usufruct of land regarded as fixed assets since 1st January 2002, in accordance with Accounting Act dated 29th September 1994 (uniform text Journal of Laws 2019, item 351, with later amendments).

**5. The gross value of fixed assets** is the value equal to the outlays incurred on their purchase or manufacturing them, without deducting consumption value (depreciation). The gross value of fixed assets at current book-keeping prices is understood, as of 31st December since 1995:

- within the scope of fixed assets designated for exploitation:
  - before 1st January 1995 — as the value at replacement prices of September 1994,
  - after 1st January 1995 — as the purchase or manufacturing value at current prices,
- in units that use International Accounting Standards (IAS) implemented since 1st January 2005 - also revaluation according to fair value.

**6. The division of fixed assets** by NACE Rev. 2, sections by subregions and powiats was made according to the abode of local kind-of-activity unit.

## Inwestycje

### Investments

TABL. 1 (86). **NAKLADY INWESTYCYJNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup> W 2018 R. (ceny bieżące)**  
**INVESTMENT OUTLAYS IN ENTERPRISES<sup>a</sup> IN 2018 (current prices)**

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		przemysł industry		budow- nictwo construc- tion	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>a</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>	transport i gospo- darka magazyno- wa transport and storage	informacja i komuni- kacja information and communi- cation	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insurance activities
		razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufac- turing					
w mln zł in million PLN								
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>11055,7</b>	<b>6933,2</b>	<b>5094,5</b>	<b>174,9</b>	<b>1187,1</b>	<b>1150,4</b>	<b>160,5</b>	<b>129,3</b>
VOIVODSHIP								
<b>Podregion łódzki .....</b>	<b>1182,7</b>	<b>600,6</b>	<b>468,1</b>	<b>30,6</b>	<b>274,2</b>	<b>136,9</b>	<b>17,8</b>	<b>1,9</b>
Subregion								
Powiaty:								
Powiaty:								
brzeziński .....	29,5	12,4	5,7	0,2	4,6	3,7	0,0	0,0
łódzki wschodni .....	231,2	83,7	66,6	16,5	42,1	72,0	0,2	0,5
pabianicki .....	368,2	248,1	166,3	6,6	34,1	17,4	11,4	0,5
zgierski .....	553,8	256,3	229,5	7,3	193,4	43,9	6,1	1,0
<b>Podregion m. Łódź ....</b>	<b>3630,1</b>	<b>1735,7</b>	<b>1428,5</b>	<b>62,7</b>	<b>381,8</b>	<b>294,6</b>	<b>98,4</b>	<b>113,9</b>
Subregion								
Miasto na prawach powiatu:								
Łódź .....	3630,1	1735,7	1428,5	62,7	381,8	294,6	98,4	113,9
<b>Podregion piotrkowski</b>	<b>3049,3</b>	<b>2450,5</b>	<b>1322,3</b>	<b>54,4</b>	<b>189,0</b>	<b>225,8</b>	<b>17,2</b>	<b>3,5</b>
Subregion								
Powiaty:								
Powiaty:								
bełchatowski .....	1356,7	1253,7	238,5	6,5	51,7	9,0	0,3	0,2
opoczyński .....	322,4	207,9	180,4	0,3	7,5	98,4	1,0	0,3
piotrkowski .....	76,4	29	19,7	3,6	9,2	28,8	0,1	0,6
radomszczański .....	388	319,2	300,2	6,9	29,4	1,7	4,3	0,7
tomaszowski .....	654,8	510,8	463,1	18,6	33,3	67,0	1,6	1,1
Miasto na prawach powiatu:								
Piotrków Trybunalski	250,9	129,9	120,4	18,6	57,8	20,9	9,9	0,5
<b>Podregion sieradzki....</b>	<b>1769,5</b>	<b>1207,2</b>	<b>1043,3</b>	<b>9,3</b>	<b>259,4</b>	<b>201,1</b>	<b>4,5</b>	<b>6,5</b>
Subregion								
Powiaty:								
Powiaty:								
łaski .....	119,2	37,9	16,6	0,7	4,5	61,9	0,4	0,2
pajęczański .....	170,9	124,2	89,1	1,7	5,0	39,0	0,0	0,3
poddębicki .....	624,8	611,5	609,2	0,2	2,7	0,1	0,3	2,5
sieradzki .....	433,2	165,4	99,6	4,8	220,7	6,2	2,4	1,6
wieluński .....	116,1	93,8	88,5	0,5	7,9	9,0	0,1	0,2
wieruszowski .....	95,9	65,9	64,1	0,5	5,4	7,2	0,9	0,2
zdunówowski .....	209,4	108,4	76,1	0,9	13,1	77,5	0,3	1,6
<b>Podregion skierniewicki .....</b>	<b>1424,1</b>	<b>939,3</b>	<b>832,4</b>	<b>17,9</b>	<b>82,7</b>	<b>292,0</b>	<b>22,7</b>	<b>3,4</b>
Subregion								
Powiaty:								
Powiaty:								
kutnowski .....	531,7	318,8	300,7	2,8	27,6	153,0	0,4	1,2
łęczycki .....	214	193,5	188,2	2,6	8,2	7,4	0,0	0,1
łowicki .....	438,5	291,1	234,6	1,6	14,6	100,0	21,0	0,7
rawski .....	61,1	36,7	26,1	-	14,4	0,6	0,3	0,5
skierniewicki .....	67,9	24,8	14,1	1,9	9,4	22,9	0,2	0,8
Miasto na prawach powiatu:								
Skieniewice .....	111,0	74,4	68,7	9,0	8,3	8,1	0,8	0,0

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; według lokalizacji inwestycji.

a Data concern economic entities employing more than 9 persons; according to investment location.

## Środki trwałe

### Fixed assets

TABL. 2 (87). **WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W PRZEDSIĘBIORSTWACH<sup>a</sup> W 2018 R.**  
(bieżące ceny ewidencyjne)  
Stan w dniu 31 grudnia  
GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN ENTERPRISES<sup>a</sup> IN 2018 (current book-keeping prices)  
As of 31st December

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym Of which						
		przemysł industry		budow- nictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodo- wych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodarka magazynowa transport and storage	informacja i komunika- cja information and commu- nication	obsługa ryнку nierucho- mości <sup>Δ</sup> real estate activities
		razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufac- turing					
		w mln zł in million PLN						
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>128179,0</b>	<b>82310,4</b>	<b>45823,4</b>	<b>5058,2</b>	<b>10580,8</b>	<b>4907,7</b>	<b>3714,9</b>	<b>9678,9</b>
VOIVODSHIP								
<b>Podregion łódzki .....</b>	<b>13638,7</b>	<b>9049,2</b>	<b>8077,5</b>	<b>391,4</b>	<b>1215,6</b>	<b>555,2</b>	<b>50,0</b>	<b>1588,6</b>
Subregion								
Powiaty:								
Powiaty:								
brzeziński .....	307,8	143,2	88,3	4,0	40,0	23,3	2,5	27,4
łódzki wschodni .....	2612,0	984,6	889,1	221,6	234,0	293,9	2,9	748,2
pabianicki .....	4405,8	3204,3	2907,5	86,2	263,0	73,5	25,7	502,3
zgierski .....	6313,1	4717,1	4192,6	79,7	678,6	164,5	18,8	310,6
<b>Podregion m. Łódź .....</b>	<b>42451,3</b>	<b>17593,4</b>	<b>12621,8</b>	<b>1213,8</b>	<b>3623,6</b>	<b>2489,6</b>	<b>3439,2</b>	<b>5896,3</b>
Subregion								
Miasto na prawach powiatu:								
City with powiat status:								
Łódź .....	42451,3	17593,4	12621,8	1213,8	3623,6	2489,6	3439,2	5896,3
<b>Podregion piotrkowski .....</b>	<b>46495,9</b>	<b>40061,0</b>	<b>11574,6</b>	<b>2120,3</b>	<b>1051,2</b>	<b>1062,7</b>	<b>64,9</b>	<b>998,2</b>
Subregion								
Powiaty:								
Powiaty:								
bełchatowski .....	31235,2	29782,1	2404,1	747,3	166,7	73,9	19,3	104,6
opoczyński .....	2266,9	1835,1	1582,3	31,3	95,3	187,1	5,8	21,7
piotrkowski .....	1167,3	464,7	421,2	68,6	95,3	444,0	-	-
radomszczański .....	4127,3	3277,4	2951,2	103,3	280,8	113,0	2,9	129,3
tomaszowski .....	4600,6	3279,9	2814,8	450,3	166,0	223,4	28,9	266,1
Miasto na prawach powiatu:								
City with powiat status:								
Piotrków Trybunalski .....	3098,7	1421,8	1401,1	719,5	247,2	21,4	8,1	476,5
<b>Podregion sieradzki .....</b>	<b>12869,8</b>	<b>6999,8</b>	<b>6046,4</b>	<b>630,1</b>	<b>3599,0</b>	<b>294,0</b>	<b>15,3</b>	<b>524,3</b>
Subregion								
Powiaty:								
Powiaty:								
łaski .....	619,2	263,9	231,8	15,7	103,1	69,6	-	46,2
pajęczański .....	1657,8	1502,8	1369,1	5,4	79,3	15,7	4,8	17,1
poddębicki .....	3077,0	29,3	26,8	26,6	2867,9	0,4	-	26,8
sieradzki .....	2936,6	1614,6	1316,2	544,9	249,7	54,7	1,1	165,3
wieluński .....	1452,8	975,2	881,2	9,6	188,1	53,8	2,7	101,7
wieruszowski .....	1342,7	1159,4	1083,8	1,9	51,4	37,6	3,4	53,2
zduńskowolski .....	1783,7	1454,7	1137,6	26,1	59,7	62,2	3,4	114,2
<b>Podregion skierniewicki .....</b>	<b>12723,3</b>	<b>8606,9</b>	<b>7503,1</b>	<b>702,5</b>	<b>1091,4</b>	<b>506,2</b>	<b>145,5</b>	<b>671,6</b>
Subregion								
Powiaty:								
Powiaty:								
kutnowski .....	6393,4	5097,7	4435,6	44,2	196,7	304,9	105,0	362,7
łęczycki .....	788,1	444,9	358,1	49,1	124,3	60,5	-	47,9
łowicki .....	2025,9	1159,1	1118,6	457,5	71,3	25,4	34,3	79,6
rawski .....	1507,2	744,0	591,3	5,2	537,4	35,3	0,5	97,8
skierniewicki .....	462,2	259,3	170,5	25,6	30,6	42,8	-	0,8
Miasto na prawach powiatu:								
City with powiat status:								
Skierniewice .....	1546,5	901,9	829,1	120,9	131,1	37,2	5,6	82,7

<sup>a</sup> Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; podziału środków trwałych według sekcji PKD 2007 dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

<sup>a</sup> Data concern economic entities employing more than 9 persons; the division of fixed assets by NACE Rev. 2 sections was made according to the abode of local kind-of-activity unit.